

**LISTE DES VILLES ATTENANTES A UN PORT
OU UN AÉROPORT**

dans lesquelles un cas, confirmé ou suspect, d'une maladie quarantenaire est apparu pendant la période indiquée sous le nom de chaque maladie.

La date indiquée est celle de la fin de la semaine pendant laquelle le dernier cas notifié est survenu. En général les rapports reçus se réfèrent à la semaine entière précédant la date de la publication du Relevé.

Une ville continuera à figurer dans cette liste jusqu'à ce qu'il soit notifié pour chaque maladie qu'aucun cas n'est survenu pendant la période énoncée.

**LIST OF TOWNS ADJACENT TO A PORT
OR AN AIRPORT**

in which a confirmed or suspected case of a quarantinable disease has occurred during the period indicated under the heading of each disease.

The date shown is that of the end of the week in which the last notified case occurred. In general the reports received refer to the last complete week prior to the date of publication of the Record.

A town will remain on the list until reports received show that no case has occurred during the period stated for each disease.

<p>Peste — Plague (au cours des 2 dernières semaines — during the past 2 weeks) NIL</p>		<p>Variole (suite) Smallpox (continued)</p>	<p>Variole (suite) Smallpox (continued)</p>
<p>Choléra — Cholera (au cours des 2 dernières semaines — during the past 2 weeks)</p>		<p>Algérie — Algeria Oran. (PA) 10.XI¹</p>	<p>Tanganyika Dar-es-Salaam 7.XI</p>
<p>Birmanie — Burma Rangoon (PA). 5.XII</p> <p>Inde — India Calcutta (PA) 12.XII Lucknow (A) 5.XII Madras (PA) 12.XII Nagapattinam (P) 12.XII Tiruchirappalli (A) 12.XII Tuticorin 12.XII</p>		<p>Cambodge — Cambodia Phnom-Penh (PA) 12.XII</p> <p>Colombie — Colombia Bogota (A) 22.XI Cali (A) 8.XI Medellin (A). 22.XI</p>	<p>Viet-Nam Haiphong (P) 12.XII Hanoi (A) 12.XII Saigon (PA). 12.XII</p>
<p>Pakistan Chalna (P) 12.XII Dacca (A) 12.XII</p>		<p>Inde — India Bombay (PA) 12.XII Cochin (P) 12.XII Delhi (A) 12.XII Kanpur (A) 12.XII Madras (PA) 12.XII Masulipatnam (P) 12.XII Nagapattinam (P) 12.XII</p>	<p>Typhus à poux Louse-borne typhus (au cours des 4 dernières semaines — during the past 4 weeks)</p>
<p>Fièvre jaune Yellow Fever (au cours des 12 dernières semaines — during the past 12 weeks) NIL</p>		<p>Indonésie — Indonesia Bandung (A) 14.XI</p>	<p>Bornéo septentrional North-Borneo Sandakan (PA) 31.X</p>
<p>Variole — Smallpox au cours des 4 dernières semaines — during the past 4 weeks)</p>		<p>Nicaragua Corinto (P) 30.IX²</p>	<p>Colombie — Colombia Bogota (A) 8.XI</p>
<p>Afghanistan Kabul (A) 21.XI Herat (A) 21.XI</p>		<p>Nigeria Forcados-Burutu (P) 17.XII³ Kano (A) 28.XI</p>	<p>Egypte — Egypt Cairo (A) 21.XI</p>
<p>Afrique occidentale française — French West Africa Sénégal Rufisque (P) 29.XI</p>		<p>Pakistan Karachi (PA) 5.XII Lahore (A) 12.XII</p> <p>Somalie britannique — British Somaliland Berbera (P) 19.XII Hargeisa (A) 19.XII Zeila (P) 28.XI</p>	<p>Irak — Iraq Baghdad (A) 12.XII</p> <p>Iran Teheran (A) 14.XI</p> <p>Nigeria Kano (A) 21.XII³</p>
<p>Fièvre récurrente à poux Louse-borne relapsing fever (au cours des 3 dernières semaines — during the past 3 weeks)</p>			<p>Morocco (Zone française) Morocco (French Zone) Casablanca (PA) 30.IX¹</p>

¹ 1-10.XI

² 1-30.IX

³ Date du télégramme — Date of telegram

Cette liste est préparée d'après les renseignements devant être fournis à l'Organisation en application de l'article 9 du Règlement Sanitaire International, renseignements qui, selon l'article 11, doivent être retransmis par elle à toutes les administrations sanitaires.

This list is prepared from information required to be sent to the Organisation under Article 9 of the International Sanitary Regulations, and to be transmitted by it, under Article 11, to all health administrations.